

Bruxelles, 10. svibnja 2019.  
(OR. en)

8660/19

---

**Međuinstitucijski predmet:  
2016/0399(COD)**

---

**CODEC 973  
INST 118  
JUR 203  
JUSTCIV 109  
PE 212**

#### **INFORMATIVNA NAPOMENA**

|          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Od:      | Glavno tajništvo Vijeća                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Za:      | Odbor stalnih predstavnika / Vijeće                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Predmet: | Prijedlog UREDBE EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA o prilagodbi članku 290. Ugovora o funkcioniranju Europske unije niza pravnih akata u području pravosuđa kojima se predviđa primjena regulatornog postupka s kontrolom<br>– ishod prvog čitanja u Europskom parlamentu<br>(Strasbourg, od 15. do 18. travnja 2019.) |

#### **I. UVOD**

Izvjestitelj József SZÁJER (EPP, HU) predstavio je u ime Odbora za pravna pitanja izvješće o Prijedlogu uredbe. Izvješće je sadržavalo osam amandmana (amandmani 1 – 8) na Prijedlog.

#### **II. GLASOVANJE**

Glasovanjem na plenarnoj sjednici 17. travnja 2019. usvojeni su amandmani 1 – 8 (osam usvojenih amandmana) na Prijedlog uredbe.

Tako izmijenjeni Prijedlog Komisije predstavlja stajalište Parlamenta u prvom čitanju koje se nalazi u zakonodavnoj rezoluciji Parlamenta iz Priloga ovom dokumentu<sup>1</sup>.

---

---

<sup>1</sup> Verzija stajališta Parlamenta u zakonodavnoj rezoluciji označena je kako bi se obilježile promjene nastale na temelju amandmanâ na Prijedlog Komisije. Dodaci tekstu Komisije istaknuti su *podebljanim slovima i kurzivom*. Simbolom „■” označen je izbrisani tekst.

**Prilagodba članku 290. UFEU-a niza pravnih akata u području pravosuđa kojima se predviđa primjena regulatornog postupka s kontrolom \*\*\*I**

**Zakonodavna rezolucija Europskog parlamenta od 17. travnja 2019. o Prijedlogu uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o prilagodbi članku 290. Ugovora o funkcioniranju Europske unije niza pravnih akata u području pravosuđa kojima se predviđa primjena regulatornog postupka s kontrolom (COM(2016)0798 – C8-0525/2016 – 2016/0399(COD))**

**(Redovni zakonodavni postupak: prvo čitanje)**

*Europski parlament,*

- uzimajući u obzir Prijedlog Komisije upućen Europskom parlamentu i Vijeću (COM(2016)0798),
  - uzimajući u obzir članak 294. stavak 2. i članak 81. stavak 2. Ugovora o funkcioniranju Europske unije, u skladu s kojima je Komisija podnijela Prijedlog Parlamentu (C8-0525/2016),
  - uzimajući u obzir članak 294. stavak 3. Ugovora o funkcioniranju Europske unije,
  - uzimajući u obzir članak 59. Poslovnika,
  - uzimajući u obzir izvješće Odbora za pravna pitanja (A8-0012/2018),
1. usvaja sljedeće stajalište u prvom čitanju;
  2. poziva Komisiju da predmet ponovno uputi Parlamentu ako zamijeni, bitno izmijeni ili namjerava bitno izmijeniti svoj Prijedlog;
  3. nalaže svojem predsjedniku da stajalište Parlamenta proslijedi Vijeću, Komisiji i nacionalnim parlamentima.

## Amandman 1

### Prijedlog uredbe

#### Uvodna izjava 1.

*Tekst koji je predložila Komisija*

1. Ugovorom iz Lisabona **uvedena** je razlika između ovlasti delegiranih Komisiji za donošenje nezakonodavnih akata opće primjene radi dopune ili izmjene određenih elemenata zakonodavnog akta (delegirani akti) koji nisu ključni i ovlasti dodijeljenih Komisiji za donošenje akata kojima se osiguravaju jedinstveni uvjeti za provedbu pravno obvezujućih akata Unije (provedbeni akti).

*Izmjena*

(1) Ugovorom iz Lisabona **znatno** je **izmijenjen pravni okvir kojim su uređene ovlasti koje zakonodavac dodjeljuje Komisiji tako što je uvedena** razlika između ovlasti delegiranih Komisiji za donošenje nezakonodavnih akata opće primjene radi dopune ili izmjene određenih elemenata zakonodavnog akta (delegirani akti) koji nisu ključni i ovlasti dodijeljenih Komisiji za donošenje akata kojima se osiguravaju jedinstveni uvjeti za provedbu pravno obvezujućih akata Unije (provedbeni akti).

## Amandman 2

### Prijedlog uredbe

#### Uvodna izjava 5.a (nova)

*Tekst koji je predložila Komisija*

*Izmjena*

**(5a) Grupiranjem i predstavljanjem ovlasti koje nisu međusobno blisko povezane u jednom delegiranom aktu Komisije Parlament se ometa pri provođenju kontrole jer je prisiljen prihvatiti ili odbiti cijeli delegirani akt i stoga nema mogućnost izraziti mišljenje o svakoj ovlasti pojedinačno.**

### Amandman 3

#### Prijedlog uredbe

#### Prilog I. – točka 1. – stavak 2. - točka 2.

Uredba (EZ) br. 1206/2001

Članak 19.b – stavak 2.

#### *Tekst koji je predložila Komisija*

2. Ovlašt za donošenje delegiranih akata iz članka 19.a dodjeljuje se Komisiji na **neodređeno vrijeme počevši od datuma** stupanja na snagu ove Uredbe.

#### *Izmjena*

2. Ovlašt za donošenje delegiranih akata iz članka 19.a dodjeljuje se Komisiji na **razdoblje od pet godina** od... [datum stupanja na snagu ove Uredbe o izmjeni]. **Komisija sastavlja izvješće o delegiranju ovlasti najkasnije devet mjeseci prije isteka razdoblja od pet godina. Delegiranje ovlasti prešutno se produljuje za razdoblja jednakog trajanja, osim ako se Europski parlament ili Vijeće tom produljenju usprotive najkasnije tri mjeseca prije kraja svakog razdoblja.**

#### *Obrazloženje*

*Usklađivanje razdoblja trajanja ovlasti s općim pristupom Parlamenta (vidi Rezoluciju od 25. veljače 2014., stavak 9.).*

### Amandman 4

#### Prijedlog uredbe

#### Prilog I. – točka 1. – stavak 2. - točka 2.

Uredba (EZ) br. 1206/2001

Članak 19.b – stavak 6.

#### *Tekst koji je predložila Komisija*

6. Delegirani akt donesen na temelju članka 19.a stupa na snagu samo ako Europski parlament ili Vijeće u roku od **dva** mjeseca od priopćenja tog akta Europskom parlamentu i Vijeću na njega ne podnesu nikakav prigovor ili ako su prije isteka tog roka i Europski parlament i

#### *Izmjena*

6. Delegirani akt donesen na temelju članka 19.a stupa na snagu samo ako Europski parlament ili Vijeće u roku od **tri** mjeseca od priopćenja tog akta Europskom parlamentu i Vijeću na njega ne podnesu nikakav prigovor ili ako su prije isteka tog roka i Europski parlament i Vijeće

Vijeće obavijestili Komisiju da neće podnijeti prigovore. Taj se rok produljuje za dva mjeseca na inicijativu Europskog parlamenta ili Vijeća.

obavijestili Komisiju da neće podnijeti prigovore. Taj se rok produljuje za dva mjeseca na inicijativu Europskog parlamenta ili Vijeća.

## Amandman 5

### Prijedlog uredbe

#### Prilog I. – točka 2. – stavak 2. - točka 2.

Uredba (EZ) br. 805/2004

Članak 31.a – stavak 2.

#### *Tekst koji je predložila Komisija*

2. Ovlašt za donošenje delegiranih akata iz članka 31. dodjeljuje se Komisiji na **neodređeno vrijeme počevši od datuma** stupanja na snagu ove Uredbe.

#### *Izmjena*

2. Ovlašt za donošenje delegiranih akata iz članka 31. dodjeljuje se Komisiji na **razdoblje od pet godina** od... [datum stupanja na snagu ove Uredbe o izmjeni]. **Komisija sastavlja izvješće o delegiranju ovlasti najkasnije devet mjeseci prije isteka razdoblja od pet godina. Delegiranje ovlasti prešutno se produljuje za razdoblja jednakog trajanja, osim ako se Europski parlament ili Vijeće tom produljenju usprotive najkasnije tri mjeseca prije kraja svakog razdoblja.**

#### *Obrazloženje*

*Usklađivanje razdoblja trajanja ovlasti s općim pristupom Parlamenta (vidi Rezoluciju od 25. veljače 2014., stavak 9.).*

## Amandman 6

### Prijedlog uredbe

#### Prilog I. – točka 2. – stavak 2. - točka 2.

Uredba (EZ) br. 805/2004

Članak 31.a – stavak 6.

6. Delegirani akt donesen na temelju članka 31. stupa na snagu samo ako Europski parlament ili Vijeće u roku od **dva** mjeseca od priopćenja tog akta Europskom parlamentu i Vijeću na njega ne podnesu nikakav prigovor ili ako su prije isteka tog roka i Europski parlament i Vijeće obavijestili Komisiju da neće podnijeti prigovore. Taj se rok produljuje za dva mjeseca na inicijativu Europskog parlamenta ili Vijeća.

6. Delegirani akt donesen na temelju članka 31. stupa na snagu samo ako Europski parlament ili Vijeće u roku od **tri** mjeseca od priopćenja tog akta Europskom parlamentu i Vijeću na njega ne podnesu nikakav prigovor ili ako su prije isteka tog roka i Europski parlament i Vijeće obavijestili Komisiju da neće podnijeti prigovore. Taj se rok produljuje za dva mjeseca na inicijativu Europskog parlamenta ili Vijeća.

## **Amandman 7**

### **Prijedlog uredbe**

#### **Prilog I. – točka 3. – stavak 2. - točka 2.**

Uredba (EZ) br. 1393/2007

Članak 17.a – stavak 2.

2. Ovlast za donošenje delegiranih akata iz članka 17. dodjeljuje se Komisiji na **neodređeno vrijeme počevši od datuma** stupanja na snagu ove Uredbe.

2. Ovlast za donošenje delegiranih akata iz članka 17. dodjeljuje se Komisiji na **razdoblje od pet godina** od... [datum stupanja na snagu ove Uredbe o izmjeni]. **Komisija sastavlja izvješće o delegiranju ovlasti najkasnije devet mjeseci prije isteka razdoblja od pet godina. Delegiranje ovlasti prešutno se produljuje za razdoblja jednakog trajanja, osim ako se Europski parlament ili Vijeće tom produljenju usprotive najkasnije tri mjeseca prije kraja svakog razdoblja.**

## *Obrazloženje*

*Usklađivanje razdoblja trajanja ovlasti s općim pristupom Parlamenta (vidi Rezoluciju od 25. veljače 2014., stavak 9.).*

## Amandman 8

### Prijedlog uredbe

#### Prilog I. – točka 3. – stavak 2. - točka 2.

Uredba (EZ) br. 1393/2007

Članak 17.a – stavak 6.

#### *Tekst koji je predložila Komisija*

6. Delegirani akt donesen na temelju članka 17. stupa na snagu samo ako Europski parlament ili Vijeće u roku od **dva** mjeseca od priopćenja tog akta Europskom parlamentu i Vijeću na njega ne podnesu nikakav prigovor ili ako su prije isteka tog roka i Europski parlament i Vijeće obavijestili Komisiju da neće podnijeti prigovore. Taj se rok produljuje za dva mjeseca na inicijativu Europskog parlamenta ili Vijeća.

#### *Izmjena*

6. Delegirani akt donesen na temelju članka 17. stupa na snagu samo ako Europski parlament ili Vijeće u roku od **tri** mjeseca od priopćenja tog akta Europskom parlamentu i Vijeću na njega ne podnesu nikakav prigovor ili ako su prije isteka tog roka i Europski parlament i Vijeće obavijestili Komisiju da neće podnijeti prigovore. Taj se rok produljuje za dva mjeseca na inicijativu Europskog parlamenta ili Vijeća.